



ALAMEDA COUNTY COVID-19 HEALTH EMERGENCY PRESS RELEASE

COUNTY OF ALAMEDA ★ CALIFORNIA

Office of Emergency Services
4985 Broder Blvd, Dublin, CA 94568

Alameda County Health Care Services Agency

PHÁT HÀNH NGAY
Ngày 22 tháng Chín, 2020

Neetu Balam, Quản Lý Thông Tin Công Chúng
Ban Sức Khỏe Công Cộng Quận Alameda

Tuyên Bố của Quận Alameda về Ngạch Đỏ (Red Tier)

QUẬN ALAMEDA, CA – Tháng trước, Tiểu Bang đã công bố [Bản hoạch định bốn ngạch mã hóa theo màu cho Kinh Tế An Toàn](#). Hôm nay, Tiểu Bang công bố Quận Alameda nằm trong Ngạch Đỏ. Đây là ngạch dưới ngạch màu Tím và cho thấy vẫn có nguy cơ đáng kể về COVID-19 trong quận của chúng ta.

Dù khi chuyển sang Ngạch Đỏ thì có thêm một số lãnh vực được mở cửa hạn chế nhưng Viên Chức Sức Khỏe địa phương có thể tiến tới theo mức thận trọng hơn mức cho phép của Tiểu Bang. Khi tất cả các lãnh vực khác mở cửa trở lại thì điều quan trọng là Quận Alameda phải có biện pháp được đánh giá và chia theo từng giai đoạn để tránh làm bệnh lây lan rộng thêm và lại phải đóng cửa. Giống như khi chúng ta công bố lần đầu bản hoạch định cho nền kinh tế an toàn, chúng ta đang xem xét cẩn thận ảnh hưởng khả dĩ của những hoạt động có thể được phép mở lại hoặc mở rộng trong Ngạch Đỏ.

Kể từ khi đại dịch COVID-19 bắt đầu, chúng ta đã biết được nhiều điều hơn về hiệu quả của các sách lược giảm thiểu COVID-19 như hạn chế để những gia hộ khác nhau ở chung với nhau và duy trì các nhóm ổn định, luôn luôn dùng khăn che mặt, giữ khoảng cách, rửa tay đúng cách và khám các triệu chứng và người tiếp xúc.

Trong hai tuần tới (đến hết ngày 6 tháng Mười), chúng ta sẽ duy trì các chỉ số ổn định và đưa ra một chương trình theo từng giai đoạn để cân bằng nguy cơ lây lan COVID-19 tăng lên từ các hoạt động mới được cho phép cùng với thực hiện các sách lược giảm thiểu phù hợp. Tại thời điểm này, không có thay đổi nào đối với các hoạt động được cho phép hoặc bị cấm trong Quận Alameda.

Đưa học sinh trở lại trường để học trực tiếp là ưu tiên hàng đầu cho giai đoạn mở cửa trở lại tiếp theo. Mặc dù các quận trong Ngạch Đỏ được mở cửa trường học cho học tập trực tiếp sau hai tuần ở Ngạch Đỏ nhưng [Lệnh do Viên Chức Sức Khỏe ban hành ngày 28 tháng Tám](#) nêu rõ rằng các trường phải tiếp tục cho học tập từ xa đến khi có thể học tập trực tiếp phù hợp với các điều kiện ở địa phương, ngay cả khi Quận đáp ứng các tiêu chuẩn của Tiểu Bang về việc học trực tiếp.

Mặc dù nếu tất cả học sinh K-12 và nhân viên trường học của Quận Alameda trở lại trường học ngay có thể làm tăng nguy cơ lan truyền COVID-19, nhưng rõ ràng việc học từ xa ảnh hưởng đến cả sức khỏe tâm thần và khả năng học tập của học sinh. Chúng ta biết rằng sự bất bình đẳng về giáo dục và chênh lệch về thành tích có thể ngày càng tồi tệ hơn khi cho trẻ học ở nhà. Chúng ta cũng biết rằng trẻ nhỏ phải dành cả ngày để học trực tuyến là việc khó nhất.

MEDIA
EOC-PIO@acgov.org

PUBLIC
Covid19compliance@acgov.org

PHONE
925.803.7890





ALAMEDA COUNTY COVID-19 HEALTH EMERGENCY PRESS RELEASE

COUNTY OF ALAMEDA ★ CALIFORNIA

Office of Emergency Services
4985 Broder Blvd, Dublin, CA 94568

Alameda County Health Care Services Agency

Tất cả các trường học và khu học chánh của Quận Alameda được khuyến khích ưu tiên chuẩn bị để mở cửa trở lại và thu hút phụ huynh và nhân viên tham gia để họ có thể sẵn sàng. Ban Sức Khỏe Công Cộng và Văn Phòng Giáo Dục Quận đã lập hướng dẫn mở cửa trở lại để giúp các trường học thực hiện các biện pháp an toàn và sức khỏe cho COVID-19: <https://www.aceo.org/schoolguidance>.

Như đã thông báo vào ngày 2 tháng Chín, chúng tôi đang nhận và duyệt xét các trường hợp được miễn trừ ở trường tiểu học Quận Alameda. Chúng tôi sẽ gửi đơn đến tiểu bang xin khuyến cáo trên cơ sở luân phiên. Tất cả các trường học Quận Alameda được khuyến khích sử dụng trường học theo nhóm nhỏ (FAQs) được tiểu bang và địa phương cho phép để cung cấp các dịch vụ mục tiêu, chuyên biệt cho học sinh có nhu cầu đặc biệt và người học Anh ngữ, vào internet và các thiết bị để học từ xa, và hỗ trợ trực tiếp cho học sinh có nguy cơ và nhu cầu học tập cao.

Vào đường nối sau đây để biết danh sách các hoạt động hiện được và không được cho phép ở Quận Alameda: <https://covid-19.acgov.org/sip.page>.

MEDIA
EOC-PIO@acgov.org

PUBLIC
Covid19compliance@acgov.org

PHONE
925.803.7890

